Information on Copyright:
The Eating Pathology Symptoms Inventory (EPSI) was developed by Dr. Kelsie Forbush and published in *Psychological Assessment* in 2013. Prior to publication, Dr. Forbush obtained a United States copyright to the measure and derivative versions (which includes [but is not limited to] translations, shortened versions, online administrations, and revisions that modify instructions). This means that Dr. Forbush, who has the authority to grant or deny any modifications to the original version of the EPSI, retains the copyright to the EPSI and any derivative or translated version of the EPSI, including but not limited to the Brief Assessment of Stress and Eating (BASE) and EPSI-Clinician Rated Version (EPSI-CRV). Please note that changing the instructions or deviations from the paper-and-pencil format (e.g., administering the survey over the Internet or through a mobile-health app) are considered modifications. Unauthorized translations or modifications would, therefore, represent copyright infringement. Please note that the information in this document pertains only to requests to use the EPSI, EPSI-CRV, or BASE or develop a translated or modified version for non-for-profit and non-commercial research or clinical use. Requests to use the suite of assessments based on the EPSI for-profit or for commercial purposes will be negotiated on a case-by-case basis with Dr. Forbush and the University of Kansas Center for Research.

Procedures to Request Permission to Modify the EPSI/EPSI-CRV/BASE:
Please submit a plan (no more than 1 single-spaced page maximum; see p. 3) over email in a Microsoft Word or PDF document to kforbush@ku.edu that includes the following: 1) description of requested modification to the original version of the EPSI/EPSI-CRV/BASE; 2) brief description of the study methods to be used in the study and target sample size; 3) if the modification will involve administration through the Internet, describe how the security of the EPSI/EPSI-CRV/BASE will be protected from unauthorized users (e.g., password protected website, etc.); 4) timeline for project (from testing to date of anticipated publication submission); and 5) signed statement (see p. 2-3 of this form) that includes acknowledgment that the original EPSI citation (Forbush et al., 2013), EPSI-CRV citation (Forbush et al., 2020), or BASE citation (Forbush et al., 2022) will be included in all publications or presentations using the modified version and that copyright for the EPSI/EPSI-CRV/BASE and any derivative versions is retained by Kelsie T. Forbush (see section below). Please understand that your plan will need to be approved in writing (either signed or email) by Dr. Forbush prior to undertaking any modified work or research. The rationale for this process is to ensure that translations of the EPSI/EPSI-CRV/BASE retain the strong psychometrics of the original version and to ensure appropriate adherence to intellectual property and copyright laws. Please understand that the approval process may take several weeks before approval and modifications may be requested. It is also possible that Dr. Forbush will deny your request if it is not deemed to uphold methodological rigor. Any deviations or modifications from the originally approved procedures must be discussed and approved with Dr. Forbush.

Procedures to Request Permission to Develop a Translated Version of the EPSI/EPSI-CRV/BASE:
Please submit a plan (no more than 2 single-spaced pages; see p. 3) over email in a Microsoft Word or PDF document to kforbush@ku.edu that includes the following: 1) methods and procedures for pilot testing items in a focus group; 2) methods, procedures, data analysis plan, and power analysis for assessing psychometric properties of the initial translation, including how the measures would be revised if certain items did not perform well in the new language sample; 3) timeline for project (from testing to date of anticipated publication submission); 4) if the study will involve administration through the Internet, describe how the security of the EPSI/EPSI-CRV/BASE will be protected from unauthorized users (e.g., password protected website, etc.); 5) signed statement (see p. 2-3 of this form) that includes acknowledgment that the original EPSI citation (Forbush et al., 2013), EPSI-CRV citation (Forbush et al., 2020), or BASE citation (Forbush et al., 2022) will be included in all publications or presentations using the translated version and that copyright for the EPSI/EPSI-CRV/BASE and any derivative versions is retained by Kelsie T. Forbush (see section below). For a sample of an approved translation process that was undertaken by my lab, please see: http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/?term=kelsie+forbush+chinese. Please understand that your plan will need to be approved in writing (either signed or email) by
Dr. Forbush prior to undertaking any translation work or research. The rationale for this process is to ensure that translations of the EPSI/BASE retain the strong psychometrics of the original version and to ensure appropriate adherence to intellectual property and copyright laws. Please understand that the approval process may take several weeks before approval and modifications may be requested. It is also possible that Dr. Forbush will deny your request if it is not deemed to uphold methodological rigor or if another translated version in the language you are requesting is already underway. Any deviations or modifications from the originally approved procedures must be discussed and approved with Dr. Forbush.

**Required Statement for Publications for all Modifications and Translations**

Dr. Forbush retains the copyright for the original EPSI and all translated, modified, or derivative versions, including but not limited to the EPSI-CRV, BASE, and a new-language version, if developed. Thus, whenever you or someone else publishes or presents research using a translated or modified version of the EPSI, EPSI-CRV or BASE, the original measure should be cited and an accompanying statement must be included in all publications or presentations that use a translated or modified version of the EPSI:

"From "Development and validation of the Eating Pathology Symptoms Inventory," by Forbush, K. T, et al. 2013, Psychological Assessment, 25, 859-878. Copyright © 2011 by Kelsie T. Forbush. Reproduced with permission. No further reproduction, modification, or distribution of the Eating Pathology Symptoms Inventory, derivative versions, or translated versions is permitted without advance, written permission from the copyright holder (Dr. Kelsie Forbush).”

and the following must be included in all publications or presentations that use a translated or modified version of the EPSI-CRV:

"From "Development and initial validation of the Eating Pathology Symptoms Inventory-Clinician Rated Version," by Forbush, K.T, et al. 2020, Psychological Assessment, 32, 943-955. Copyright © 2019 by Kelsie T. Forbush. Reproduced with permission. No further reproduction, modification, or distribution of the Eating Pathology Symptoms Inventory—Clinician Rated Version, derivative versions, or translated versions is permitted without advance, written permission from the copyright holder (Dr. Kelsie Forbush).”

and the following must be included in all publications or presentations that use a translated or modified version of the BASE:


By signing below you agree that you have read p. 1-2 of this document and agree to abide by the instructions and guidelines that were described. Your signature indicates that you understand that violating the procedures outlined on p. 1-2 could represent a violation of U.S. copyright law. Your signature also documents that you agree to include the Required Statement for Publications in any future publications or presentations that include the EPSI, or a derivative, modified, or translated-version of the EPSI. You also agree to obtain institutional approval (human subjects approval) for the research that you propose to undertake and you agree to comply with your institutional ethical compliance regulations as well as the American Psychiatric Association and American Psychological Association ethical guidelines.
Eating Pathology Symptoms Inventory©/Brief Assessment of Stress and Eating©
Application for Translated or Modified Measure

Lead Researcher Name (printed): ___________________________ Date: __________

Lead Researcher Signature: __________________________________________

Institution of Lead Researcher: _______________________________________

Lead Researcher Address: _____________________________________________
____________________________________________________________________
____________________________________________________________________

Lead Researcher Phone Number: ________________________________

Lead Researcher Email Address: ________________________________________

Graduate Advisor’s Name (if a lead researcher is a graduate student): (printed):
____________________________________________________________________
____________________________________________________________________
____________________________________________________________________

Graduate Advisor’s Name: ______________________________

Graduate Advisor’s Signature: ______________________________

Graduate Advisor’s Address: _______________________________________
____________________________________________________________________
____________________________________________________________________

Graduate Advisor’s Phone Number: ______________________________

Graduate Advisor’s Email Address: ______________________________________

Proposed Completion Date of the Project: ___________________________

List Names of All Research Team Members to be included in this research:
____________________________________________________________________
____________________________________________________________________
____________________________________________________________________